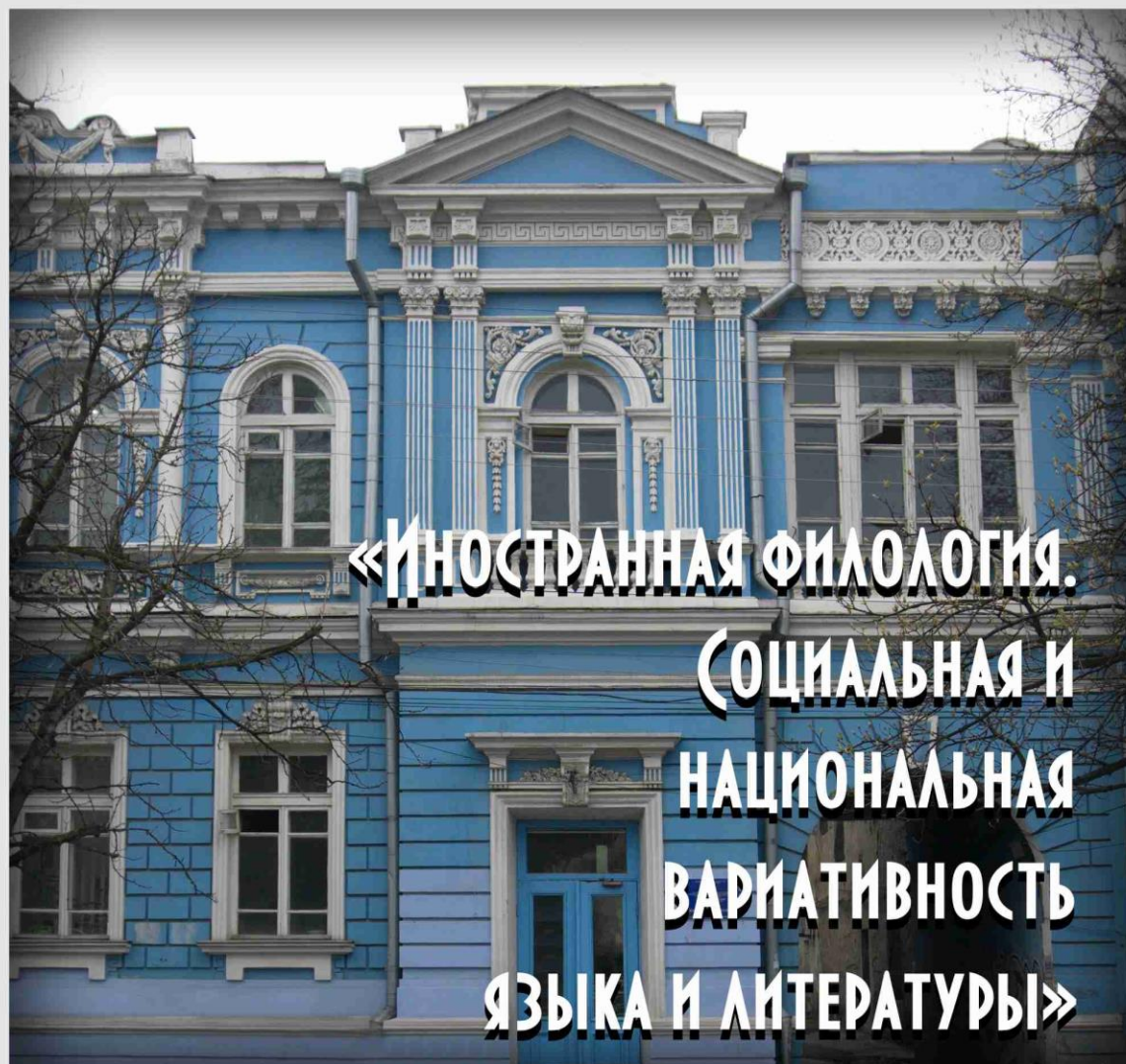


РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ И НАУКИ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ФГАОУ ВО «КРЫМСКИЙ ФЕДЕРАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ имени В.И. ВЕРНАДСКОГО»
ТАВРИЧЕСКАЯ АКАДЕМИЯ (структурное подразделение)
ИНСТИТУТ ИНОСТРАННОЙ ФИЛОЛОГИИ
ГБУК РК КРЫМСКАЯ РЕСПУБЛИКАНСКАЯ
УНИВЕРСАЛЬНАЯ НАУЧНАЯ БИБЛИОТЕКА ИМ. И. Я. ФРАНКО



МЕЖДУНАРОДНЫЙ НАУЧНЫЙ КОНГРЕСС



**«ИНОСТРАННАЯ ФИЛОЛОГИЯ.
СОЦИАЛЬНАЯ И
НАЦИОНАЛЬНАЯ
ВАРИАТИВНОСТЬ
ЯЗЫКА И ЛИТЕРАТУРЫ»**



ОРГАНИЗАЦИОННЫЙ КОМИТЕТ

Председатель:

Петренко А. Д., д. филол. н, профессор, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Состав комитета:

- Агапова С. Г., д. филол. н, профессор, ФГАОУ ВО «ЮФУ» (Ростов-на-Дону)
- Бухаров В. М., д. филол. н, профессор, ФГАОУ ВО «НИУ «ВШЭ» (Нижний Новгород)
- Гусейнова И. А., д. филол. н, профессор, ФГБОУ ВО МГЛУ (Москва)
- Ласкова М. В., д. филол. н, профессор, ФГАОУ ВО «ЮФУ» (Ростов-на-Дону)
- Левицкий А. Э., д. филол. н, профессор, ФГБОУ ВО «МГУ им. М. В. Ломоносова» (Москва)
- Ягупова Л. Н., д. филол. н, профессор, ДонНУ (Донецк)
- Банах Л. С., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Исаев Э. Ш., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Кислицына Н. Н., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Мележик К. А., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Петренко Д. А., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Полховская Е. В., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Хлыбова Н. А., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Храбскова Д. М., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Ягенич Л. В., к. пед. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Татаренко Е. Н., ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Немирович С. Н., директор ГБУК РК «КРУНБ им. И. Я. Франко»
- Колупаева О. В., и.о. заведующей научно-методическим отделом ГБУК РК «КРУНБ им. И. Я. Франко»
- Шевченко С. А., заведующая отделом иностранной литературы ГБУК РК «КРУНБ им. И. Я. Франко»
- Ясинова Е. В., заместитель директора по научной работе ГБУК РК «КРУНБ им. И. Я. Франко»

РЕДАКЦИОННЫЙ СОВЕТ

Председатель:

Петренко А. Д., д. филол. н, профессор, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Состав Совета:

- Исаев Э. Ш., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Храбскова Д. М., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Бридко Т. В., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Бондаренко Л. В., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Кислухина М. В., к. филол. н., доцент кафедры, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Логвина С. А., к. пед. н., доцент кафедры, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Миколайчик М. В., к. филол. н., доцент кафедры, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Рыжикова М. Д., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Силин В. В., к. филол. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Черезова М. В., к. пед. н., доцент, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Вовк Н. А., ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»
- Чернобай С. Е., ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



ИНСТИТУТ ИНОСТРАННОЙ ФИЛОЛОГИИ ТАВРИЧЕСКОЙ АКАДЕМИИ ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. ВЕРНАДСКОГО»

Институт иностранной филологии (ИИФ) – структурное подразделение Таврической академии ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского». Основанный 01 июня 2015 г. на базе факультета иностранной филологии, Институт представляет собой результирующий этап более чем 70-ти летнего конвергентного развития образовательных программ отрасли иностранной филологии на территории Крыма.

В Крыму в период с 1944 г. по 2016 г. основными историческими вехами в развитии университетского филологического образования по специализации иностранные языки и зарубежная литература являются:

- Факультет иностранной филологии Таврического национального университета имени В. И. Вернадского;
- Факультет романо-германской филологии Симферопольского государственного университета имени М. В. Фрунзе;
- Факультет иностранных языков Крымского педагогического института.

Структура Института иностранной филологии модели 2016 г. представлена двумя фундаментальными направлениями в преподавании иностранного языка и литературы:

- *иностраный язык как специальность;*
- *иностраный язык для неспециальных направлений подготовки, профилей.*

Преподавание иностранного языка в рамках укрупненной группы направления подготовки 45.00.00 «Языкознание и литературоведение» осуществляется пятью выпускающими кафедрами:

- кафедра английской филологии: engphil@crimea.edu
- кафедра немецкой филологии: germphil@crimea.edu
- кафедра романской и классической филологии: romanphil@crimea.edu
- кафедра теории языка, литературы и социолингвистики: lingvo_tl@crimea.edu
- кафедра теории и практики перевода: kafperev@mail.ru

Преподавание иностранных языков, в том числе классических, по всем остальным направлениям подготовки в ФГАОУ ВО «КФУ имени В. И. Вернадского» осуществляется шестью кафедрами:

- кафедра иностранных языков №1: forlangnat@mail.ru
- кафедра иностранных языков №2: creativity@crimea.edu
- кафедра иностранных языков №3: soc-econom@mail.ru
- кафедра иностранных языков №4: department4@mail.ru
- кафедра теории языка, литературы и социолингвистики: lingvo_tl@crimea.edu
- кафедра романской и классической филологии: romanphil@crimea.edu



В текущем учебном году Институт иностранной филологии работает по основным профессиональным образовательным программам следующей направленности:

- *аспирантура:*

- 45.06.01 Германские языки (английский);
- 45.06.01 Германские языки (немецкий);

- *магистратура:*

- 45.04.01 Социоллингвистика. Английский язык и литература;
- 45.04.01 Социоллингвистика. Немецкий язык и литература;
- 45.04.01 Социоллингвистика. Французский язык и литература;
- 45.04.01 Социоллингвистика. Новогреческий язык и литература;
- 45.04.01 Теория и практика перевода. Английский язык и литература;
- 45.04.01 Теория и практика перевода. Немецкий язык и литература;
- 45.04.01 Теория и практика перевода. Французский язык и литература;

- *бакалавриат:*

- 45.03.01 Филология. Английский язык и литература;
- 45.03.01 Филология. Немецкий язык и литература;
- 45.03.01 Филология. Французский язык и литература;
- 45.03.01 Филология. Новогреческий язык и литература.

Реализация образовательных программ предусматривает освоение второго и третьего иностранных языков (английского, немецкого, французского, испанского, латинского).

Руководители ОПОП:

- Петренко А. Д., д. филол. н., профессор;
- Ищенко Н. А., д. филол. н., профессор;
- Полховская Е. В., к. филол. н., доцент;
- Петренко Д. А., к. филол. н., доцент;
- Храбскова Д. М., к. филол. н., доцент.

Научно-педагогический состав Института образца 2016 г. насчитывает 150 человек, в числе которых 5 докторов филологических наук, 60 кандидатов наук.

Общее число студентов, получающих образование по ОПОП «Иностранный язык и литература» – более 1000 человек по очной и заочной формам обучения.



Фундаментальная научно-исследовательская тема Института иностранной филологии – *«Социальная и национальная вариативность языка и литературы»* – разрабатывается под руководством доктора филологических наук, профессора А. Д. Петренко. Реализуемые аспекты НИР в разрезе потребностей НБИК-технологий представлены пятью основными направлениями:

- Социолингвистика (16.21.27; ВАК 10.02.19 – Теория языка, 19.00.02 – Психофизиология);
- Общие проблемы прикладного языкознания (16.31.02; ВАК 10.02.19 – Теория языка);
- Литература и общество (17.07.21; ВАК 10.01.08 – Теория литературы. Текстология);
- Художественный перевод (17.07.61; ВАК 10.01.08 – Теория литературы. Текстология);
- История всемирной литературы (17.09.09; ВАК 10.01.08 – Теория литературы. Текстология).

Основные классификационные показатели НИР до 2019 г. в соответствии с:

- «Международной стандартной отраслевой классификацией всех видов экономической деятельности» (Издательство ООН, 2009):
 - 7220 Исследования и экспериментальные разработки в области общественных и гуманитарных наук;
 - 7490 Прочая профессиональная и техническая деятельность, не включенная в другие категории: письменный и устный перевод;
- универсальной десятичной классификацией:
 - УДК 81'23;
 - УДК 81;
 - УДК 82:316.3;
 - УДК 82.03;82:81'255.2;
 - УДК 82(100)(091);821(100)(091);
- Государственным рубрикатором научно-технической информации:
 - код ГРНТИ 16, 17.



Перспективные планы научно-исследовательской работы преподавателей и студентов Института иностранной филологии концентрируются в *рамках научной школы социофонетики и фоностилистики профессора А. Д. Петренко.*

Основание научной школы социофонетики и фоностилистики состоялось *de iure et de facto* 10 июня 1999 г., в день, когда на заседании специализированного ученого совета Д 26.001.11 по защите диссертаций на соискание ученой степени доктора филологических наук при Киевском университете имени Тараса Шевченко (актовый зал, б-р Шевченко, 14, Киев), заслушав положительные отзывы официальных оппонентов проф. Прокоповой Л. И., проф. Багмут А. И., проф. Бухарова В. М. и рекомендацию Донецкого государственного университета, ведущие лингвисты постсоветской Украины единогласно утверждают решение о полном соответствии диссертации «Социофонетическая вариативность современного немецкого языка в Германии» требованиям ВАК и постановлениям Кабинета Министров; и присуждают ее автору – Петренко Александру Демьяновичу – ученую степень доктора филологических наук по специальности 10.02.04. – Германские языки.

Актуальность разрабатываемой темы обусловлена возрастающим интересом лингвистов к проблемам стратификации стилей, в том числе произносительных; к вопросам определения источников звуковых изменений, наблюдения их в динамике. Появилось немало интересных исследований в области фоностилистики. Обозначилось новое направление социолингвистических исследований – социофонетика.

Современный период развития социофонетики предполагает всестороннее изучение языковой вариативности, связанной с разными социальными признаками носителей языка, такими как принадлежность к социальной или профессиональной группе, социальный статус говорящего, совокупность социальных ролей. Значительное влияние на фонетические особенности речи оказывают профессия, пол, возраст человека, а также изменения речевого поведения в разные периоды жизни. «Все слова пахнут профессией, партией, определенным человеком, генерацией, возрастом, днем и часом. Каждое слово пахнет контекстом и контекстами, в которых оно жило своей социальной насыщенной жизнью», – подчеркивает М. М. Бахтин. Стратификационному анализу речевого поведения информантов – членов разных социальных групп – на произносительном уровне фактически не уделялось надлежащего внимания, достаточно фрагментарно исследовались фонетические показатели языка детей, изменения произносительных особенностей на протяжении нескольких лет их жизни.

Научно-техническое развитие и конвергентные процессы в гуманитарной сфере предполагают расширение параметров и плоскостей изучения самого предмета данной научной отрасли: язык как средство моделирования коллективной идентичности, как способ познания исторической действительности, как информационный канал и механизм онтогенеза.

С актуальной информацией о деятельности школы можно ознакомиться по адресу:
http://vk.com/sociophonetics_phonostylistics



Исторические вехи развития Института иностранной филологии предопределили нынешние возможности и перспективы образовательной, научной, международной и иных видов деятельности Alma Mater классического филологического образования Республики Крым. «Τίποτα δὲν γίνεταί χωρὶς αἰτίας», – призывая задуматься, Аристотель возвращает нас к истокам.

25 августа 1944 г. приказом Комитета по высшему образованию СССР был создан факультет иностранных языков и осуществлен первый набор студентов по специальностям «английский, французский и немецкий языки». Учебные занятия на факультете начались 1 октября 1944 г. Всего на факультет был зачислен 51 человек. Первыми преподавателями стали доцент А. М. Криличевский – блестящий знаток английского языка, крупный ученый, работавший в области английской фразеологии, декан факультета до 1950 г., Б. С. Юсим (английский язык), О. К. Марцинкевич, Т. А. Верди (немецкий язык), З. И. Юргилевич (французский язык). Несколько позже пришли на факультет А. Г. Алтунин, А. А. Беркович, Д. Н. Кондратьева, К. И. Ланецкая; в 1946 г. – Т. Н. Малыгина и Н. К. Варыпаева, впоследствии проработавшие на факультете более 30 лет; в 1950 г. – А. И. Ишин, в 1952 г. – Р. Г. Боярская. В 1948 г. состоялся первый выпуск студентов.

Условия работы факультета в первые годы были чрезвычайно сложными. Отсутствовали технические средства обучения. Первый и единственный магнитофон примитивной конструкции был получен в 1949 г.; не было мебели, и студенты занимались, сидя на самодельных скамьях; не хватало аудиторий; весь институт размещался тогда в одном учебном корпусе в доме N 17 по ул. Ленина в здании, где во время оккупации располагался немецкий госпиталь.

Тем не менее, кафедры факультета крепили. Они обеспечивали хорошую подготовку специалистов на факультете и одновременно преподавали иностранные языки на неязыковых факультетах института. В 1948 г., ко времени первого выпуска, на трех кафедрах факультета уже работали 17 штатных преподавателей.

Несмотря на трудности, студенты жили полноценной интересной жизнью. На факультете была лучшая в институте художественная самодеятельность; хор отделения английского языка занимал первые места на областных смотрах. Большим успехом пользовались спектакли драматического кружка, ставившего пьесы В. Шекспира, Д. Голсуорси, Б. Шоу на английском языке. Начиная с 1948 г., факультет готовил кадры учителей для работы не только в школах Крыма, но и в других районах страны.

Значительные группы выпускников направлялись в Мурманскую область, на Урал, в Узбекскую ССР. Большое значение имело заочное отделение: в школах работало много учителей, не имевших высшего образования, и факультет давал им соответствующую подготовку. На заочном отделении обучались учителя Крымской, Херсонской, Запорожской областей.



Всего до 1957 г. было выпущено (вместе с заочным отделением) около 900 учителей, что почти полностью позволило разрешить проблему нехватки кадров учителей иностранных языков в школах Крыма и юга Украины. В связи с решением о создании новых институтов иностранных языков на Украине в 1955 г. прием студентов на факультет был прекращен. С 1962 г. было принято решение о возобновлении в институте преподавания английского языка как специальности и создании факультета английского языка. Основные преподавательские кадры были сохранены, база для факультета имела.

Самый большой прием на факультет был проведен в 1964 г.: приняли 110 человек, в том числе более 30 юношей, демобилизованных из рядов Советской Армии или имеющих производственный стаж не менее двух лет. Завязались шефские связи с Черноморским флотом, школами, появились новые кружки художественной самодеятельности, хор, поющий на английском языке, мужской танцевальный ансамбль «Дубки».

В 1956 г. факультет получил отдельный корпус по ул. Ленина, 11, в котором он располагается и в настоящее время.

В 1968 г. факультет был преобразован в факультет иностранных языков, сформировалось отделение немецкого, а позже – французского языков. Укрепились материальная база факультета, была создана фонолаборатория, оборудованы первые лингафонные кабинеты, оснащенные техническими средствами обучения. В эти годы появились первые ученые из числа лучших выпускников факультета. Кандидатами филологических наук стали бывшие студенты В. Байков, А. Калько, Н. Сидякина и др. Факультет пользовался хорошей репутацией на Украине и в стране в целом. Видные ученые-филологи: профессора И. Р. Гальперин, З. Н. Зарубина, А. К. Корсаков, Н. Г. Кошечкина, Г. В. Колшанский, Б. Л. Купер, Э. П. Шубин и другие, регулярно приезжали читать курсы лекций на факультете. В 1970 г. перед студентами факультета выступил с открытой лекцией известный немецкий писатель Генрих Белль. Начали оформляться зарубежные связи.

Всего за период с 1962 по 1972 гг. факультет подготовил более 500 квалифицированных специалистов, которые работали не только учителями школ, но и переводчиками в агентствах АО «Интурист», библиотеках, технических отделах предприятий Крыма и т.д. Ряд выпускников успешно трудились в качестве переводчиков в составе геологических и строительных групп в ряде развивающихся стран Африки, Азии и Латинской Америки.



В феврале 1972 г., после преобразования Крымского педагогического института в Симферопольский государственный университет им. М. В. Фрунзе, занятия стали проводиться по университетским учебным планам, срок обучения был продлен до 5 лет, наряду с государственными экзаменами, выпускники защищали дипломные работы. Изменилась и структура факультета, который стал именоваться факультетом романо-германской филологии: вместо прежних кафедр английского, немецкого и французского языков были сформированы кафедры английского языка, английской филологии, романо-германских языков. В связи с тем, что выпускники факультета получали специальность «преподаватель английского, немецкого, французского языка и литературы», резко увеличился объем часов по зарубежной литературе, что сделало необходимым создание кафедры зарубежной литературы. В 1992 г. началось обучение студентов по специальности «Новогреческий язык и литература». Постепенно увеличивалось число преподавателей, имеющих ученые степени и звания. Были открыты аспирантуры при кафедрах факультета. Активизировалась научная работа студентов.

В 1999 г. факультет был переименован в факультет иностранной филологии. Факультет иностранной филологии стал одним из самых многочисленных в Таврическом национальном университете имени В. И. Вернадского. С 2002 учебного года на факультете была открыта новая специальность «Перевод» на отделениях английского, немецкого и французского языков. В период с 1993 по 2013 гг. на факультете подготовлено свыше 2500 специалистов по иностранным языкам на пяти выпускающих кафедрах.

В октябре 2014 г. факультету иностранной филологии исполнилось 70 лет.

Факультет иностранной филологии преобразован в Институт иностранной филологии 01 июня 2015 г. Коллектив института успешно справляется с возложенными на него обязанностями подготовки высококвалифицированных кадров филологов, преподавателей иностранных языков и зарубежной литературы, переводчиков, ведет активную учебную, научную, общественную и воспитательную работу в студенческой среде и обладает необходимым потенциалом для совершенствования своей работы в дальнейшем.

Перспективы развития Института иностранной филологии тесно связаны с общей концепцией развития ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского» на ближайшие годы. Главной целью дальнейшей работы института является преемственность в преподавании иностранных языков, сохранение лучших традиций и опыта прошлых десятилетий, подготовка высококвалифицированных кадров – докторов и кандидатов наук по иностранной филологии.

С актуальной информацией о деятельности Института иностранной филологии Таврической академии ФГАОУ ВО «КФУ имени В. И. Вернадского» можно ознакомиться по адресу: <http://ta.cfuv.ru/struktura/institut-inostrannoj-filologii>



НАПРАВЛЕНИЯ РАБОТЫ КОНГРЕССА:

- Социолингвистика и теория языковой вариативности
- Социофонетика и фоностилистика
- Классическая филология: векторы развития
- Актуальные проблемы национальных литератур
- Современные тенденции межнациональной и межкультурной коммуникации
- Прагмо- и психолингвистические аспекты коммуникативного поведения
- Педагогические аспекты обучения иностранному языку в ВУЗе
- Теория и практика сопоставительных исследований (лингвистический, литературоведческий и переводоведческий аспекты)

Рабочие языки:

русский, украинский, английский, французский, немецкий, новогреческий

Техническое обеспечение:

мультимедийные и графо проекторы

КАЛЕНДАРЬ:

г. Симферополь

Очная конференция: 28 – 30 апреля 2016 г.

Дистанционная конференция: 01 – 25 апреля 2016 г.

Заочная конференция: 28 – 30 апреля 2016 г.

Мастер-классы: 01 – 30 апреля 2016 г.

Телефон для справок: +7-3652-25-30-84

Сайт: <http://www.congrsin.cfuv.ru>

Электронная почта: dforeign@crimea.edu



ПЛАН РАБОТЫ ОЧНОЙ КОНФЕРЕНЦИИ

28 апреля 2016 г.

*ул. Ялтинская, 20, актовый зал
(9:00 – Регистрация участников)*

10-00

ОТКРЫТИЕ КОНФЕРЕНЦИИ

Приветственное слово участникам:

Донич Сергей Георгиевич,
ректор ФГАОУ ВО «КФУ имени В. И. Вернадского»

Федоркин Сергей Иванович,
проректор по научной деятельности ФГАОУ ВО «КФУ имени В. И. Вернадского»

Воронин Игорь Николаевич,
директор Таврической академии (сп) ФГАОУ ВО «КФУ имени В. И. Вернадского»

Гончарова Наталья Георгиевна,
министр образования, науки и молодежи Республики Крым

Новосельская Арина Вадимовна,
министр культуры Республики Крым

Петренко Александр Демьянович,
директор Института иностранной филологии

Немирович Светлана Николаевна,
директор ГБУК РК «КРУНБ им. И. Я. Франко»



ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ

11-00 О социолингвистической классификации языков

Петренко Александр Демьянович

д.филол.н., профессор,
директор Института иностранной филологии,
заведующий кафедрой теории языка, литературы и социолингвистики; Таврическая академия (сп),
ФГАОУ ВО «КФУ имени В. И. Вернадского», г. Симферополь

11-30 Социолингвистика vs. социология языка: некоторые вопросы методологии, теории и практики в аспекте диахронии

Гришаева Елена Борисовна

д.филол.н., профессор,
заведующая кафедрой делового иностранного языка института экономики, управления и природопользования, ФГАОУ ВО «Сибирский федеральный университет», г. Красноярск

12-00 Речевое поведение коммуникантов как способ актуализации их личностных характеристик

Агапова София Григорьевна

д.филол.н., профессор,
кафедра теории и практики английского языка, Институт филологии, журналистики и межкультурной коммуникации, ФГАОУ ВО «Южный федеральный университет», г. Ростов-на-Дону

Милькевич Елена Степановна

к.филол.н., доцент,
заведующая кафедрой лингвистики и профессиональной коммуникации, Институт филологии, журналистики и межкультурной коммуникации, ФГАОУ ВО «Южный федеральный университет», г. Ростов-на-Дону

12-30 Экспериментальные методы изучения языковых единиц в практике современных лингвистических исследований

Зубкова Ольга Станиславовна

д.филол.н., профессор,
кафедра иностранных языков и профессиональной коммуникации,
ФГБОУ ВПО «Курский государственный университет», г. Курск

13-00 Типология образа «русского» в новогреческой литературе: исторические взаимосвязи – идеологические поиски

Пападимитриу Христина

доктор филологии, преподаватель литературы,
г. Серрес, Греческая Республика



СТЕНДОВЫЕ ДОКЛАДЫ

Семантическая деривация в сфере наименования денег

Басыров Шамиль Рафаилович

д. филол. н., профессор,
кафедра германской филологии, Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

Языки национальных меньшинств и островные диалекты: диглоссия или путь в никуда?

Бухаров Валерий Михайлович

д. филол. н., профессор,
кафедра иностранных языков, ФГАОУ ВО «НИУ «ВШЭ»,
г. Нижний Новгород

Пьеса У. Шекспира «Ричард III» и ее постановка на крымской сцене

Гуменюк Виктор Иванович

д. филол. н., профессор,
кафедра украинской филологии, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»,
г. Симферополь

Современные синтаксические теории: программа и методы исследования

Долгополова Лилия Анатольевна

д. филол. н., профессор,
кафедра немецкой филологии, перевода и прикладной лингвистики,
Киевский национальный лингвистический университет,
г. Киев, Украина

Политическая карикатура как разновидность комического креолизованного текста

Ласкова Марина Васильевна

д. филол. н., профессор,
заведующая кафедрой перевода и информационных технологий в лингвистике,
Институт филологии, журналистики и межкультурной коммуникации,
ФГАОУ ВО «Южный федеральный университет»,
г. Ростов-на-Дону



Языковое сознание как основа проведения лингвокультурного анализа

Левицкий Андрей Эдуардович

д. филол. н., профессор,
кафедра лингвистики, перевода и межкультурной коммуникации,
факультет иностранных языков и регионоведения,
ФГБОУ ВО «МГУ им. М. В. Ломоносова»,
г. Москва

Особенности конвенциональных побудительных косвенных речевых актов (на материале славянских языков)

Маслова Алина Юрьевна

д. филол. н., профессор кафедры,
проректор по учебной работе ФГБОУ ВПО «МГУ им. Н. П. Огарева»,
г. Саранск

Религиозный дискурс в польской лирике XX века (Ян Твардовский)

Новикова Марина Алексеевна

д. филол. н., профессор,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики, ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»,
г. Симферополь

Поиски конструктивных решений для эффективного обучения практической грамматике немецкого языка в ВУЗе

Пелашенко Ирина Ивановна

к. филол. н., доцент,
кафедра германской филологии, Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

Ягунова Лариса Николаевна

д. филол. н., профессор,
кафедра германской филологии, Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

Жорж Перек: поиск манеры и автобиография

Шрайбер Эммануил

преподаватель литературы, лицей им. О. де Бальзака,
г. Митри-Мори, Французская Республика

Ответственный за стенограмму: Банах Лилия Сергеевна, к. филол. н., доцент



СЕКЦИОННЫЕ ЗАСЕДАНИЯ

29 апреля 2016 г.

*ул. Набережная, 29,
ГБУК РК «КРУНБ им. И. Я. Франко»*

30 апреля 2016 г.

*ул. Набережная, 29,
ГБУК РК «КРУНБ им. И. Я. Франко»*

*ул. Ленина, 11,
Институт иностранной филологии*

СЕКЦИЯ №1 СОЦИОЛИНГВИСТИКА И ТЕОРИЯ ЯЗЫКОВОЙ ВАРИАТИВНОСТИ

29 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №1

Председатель: *Гришаева Елена Борисовна, д. филол. н., профессор*

Секретарь: *Холодняк Оксана Сергеевна*

**9-00 Влияние возрастного фактора на формирование англоязычного
туристического дискурса (на примере экскурсионных проспектов)**

Рыжикова Марина Дмитриевна

*к. филол. н., доцент,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»*

**9-20 Социально-языковые отношения в аспекте школьного обучения
немецкому языку в Германии**

Исаев Эдуард Шахмарович

*к. филол. н., доцент,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»*

**9-40 Принцип антропоцентризма в современной
когнитивной лингвистике**

Шиманович Анна Николаевна

*к. филол. н., доцент,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»*



**10-00 Английский язык как Lingua franca на территории
современной Индии**

Сирица Екатерина Александровна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-20 Обсуждение докладов

10-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №2

Председатель: *Шиманович Анна Николаевна, к. филол. н, доцент*

Секретарь: *Холодняк Оксана Сергеевна*

11-00 Языковая ситуация в Австрии

Воронцова Наталия Константиновна

ассистент,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

11-20 Социолингвистические особенности языковой ситуации в Канаде

Короткова Мария Олеговна

аспирант ООП «Германские языки»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

11-40 Вариативность порядка слов в предложении после союза “WEIL”

Лихачёв Эдуард Владимирович

ассистент,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



12-00 Английский язык в коммуникативном пространстве Швейцарии

Арбузова Наталия Васильевна

ст. преп., кафедра иностранных языков № 1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-20 Обсуждение докладов

12-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №3

Председатель: *Исаев Эдуард Шахмарович, к. филол. н, доцент*

Секретарь: *Холодняк Оксана Сергеевна*

14-00 Многоязычие: актуализация аспекта в современном обществе

Черныш Ирина Валерьевна

старший преподаватель,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

14-20 О языковой норме и литературном языковом стандарте

Холодняк Оксана Сергеевна

ассистент,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**14-40 Полисемия в американском варианте английского языка
и общественно-исторические процессы в США**

Трунченкова Наталья Николаевна

старший преподаватель,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**15-00 Лексическая интерференция в условиях
финно-английского двуязычия**

Кушнарёва Светлана Евгеньевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-20 Обсуждение докладов

15-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №4

Председатель: *Перепечкина Светлана Евгеньевна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Холодняк Оксана Сергеевна*

**16-00 Лексико-семантические особенности австрийского национального
варианта в сравнении с официальной нормой немецкого языка**

Цыганенко Евгений Викторович

ассистент,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**16-20 Стратификация национального языка в современном
испанском обществе**

Даниленко Анна Александровна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**16-40 Английские имена существительные как лексическое средство
нечеткой номинации**

Беловенцева Мария Владимировна

ассистент,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**17-00 Языковая ситуация в Канаде: англо-украинский билингвизм
в аспекте межъязыковой интерференции**

Мацнева Кристина Алексеевна

ассистент,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

17-20 Обсуждение докладов

30 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №5

Председатель: *Чернышова Марина Викторовна, к. пед. н., доцент кафедры*

Секретарь: *Гайдаш Анна Александровна*

**9-00 Языковые средства выражения страха в кинематографическом
дискурсе США**

Епифанцев Дмитрий Геннадьевич

магистр ООП «Социолингвистика. Английский язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-20 Современный молодежный арг во французском языке – «верлан»

Чалова Светлана Сергеевна

магистр ООП «Социолингвистика. Французский язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**9-40 К вопросу о социолингвистической характеристике франкофонного
языкового сообщества**

Албанский Владимир Владимирович

магистр ООП «Социолингвистика. Французский язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**10-00 Французские языковые маркеры в речевой синтагматике
европейской части России**

Купряшова Юлия Игоревна

магистр ООП «Социолингвистика. Французский язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**10-20 Лингвокультурные особенности национальных вариантов
немецкого языка**

Букина Анастасия Владимировна

магистр ООП «Социолингвистика. Немецкий язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**10-40 Немецкий язык как средство пропаганды во время
Второй мировой войны**

Ончуленко Виктория Александровна

бакалавр ООП «Немецкий язык и литература»,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

11-00 Английский язык в коммуникативном пространстве Бельгии

Марченко Юлия Михайловна

аспирант ООП «Германские языки»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»;
преподаватель,
кафедра перевода,
ФГАОУ ВО «Севастопольский государственный университет»,
г. Севастополь

11-20 Обсуждение докладов



СТЕНДОВЫЕ ДОКЛАДЫ

О словосложении в южногессенском диалекте немецкого языка: имена существительные с финальным компонентом *-bruder*

Бандурка Е. В.

преподаватель,
кафедра технического иностранного языка,
Донецкий национальный технический университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

Имена существительные с модификационными суффиксами в средневерхненемецком языке

Карасенко Е. А.

к. филол. н., доцент,
кафедра германской филологии;
Донецкий национальный университет;
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

Роль заимствований в языке идиш

Поповская А. Я.

аспирант-выпускник,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики;
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»;
преподаватель,
г. Тель-Авив, Государство Израиль

Влияние семы «внешность» на оценочную характеристику английского личного имени

Сысоева Е. С.

к. филол. н., доцент,
кафедра английской филологии,
Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

Социолингвистические особенности англо-японского билингвизма

Эрман А. В.

аспирант-выпускник,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»;
преподаватель,
г. Анкара, Турецкая Республика



К вопросу о метакоммуникативной функции и ее реализации

Бабушкина М. А.

аспирант,

кафедра русского языка

ФГБОУ ВПО «МГУ им. Н. П. Огарева»,

г. Саранск



СЕКЦИЯ №2 СОЦИОФОНЕТИКА И ФОНОСТИЛИСТИКА

29 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №1

Председатель: *Рыжикова Марина Дмитриевна, к. филол. н., доцент*
Секретарь: *Плотникова Анастасия Владимировна*

9-00 **О возможностях лингвокультурологического подхода в исследовании
социо- и этнолектов**

Перепечкина Светлана Евгеньевна

к. филол. н., доцент,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-20 **Морфолого-синтаксическая специфика рурского региолекта**

Пономарёва Анна Васильевна

к. филол. н., доцент кафедры,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-40 **Социофонетические особенности сценической речи актеров**

Харченко Мария Александровна

преподаватель,
кафедра иностранных языков № 3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-00 **Особенности национальных вариантов немецкого языка**

Шереметьева Екатерина Валериевна

старший преподаватель,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



10-20 Множественность стандартов английского языка в Великобритании

Онищенко Юлия Викторовна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**10-40 Коммуникативные нормы использования форм существования
немецкого языка в Германии**

Петренко Даниил Александрович

к. филол. н., доцент,
заведующий кафедрой немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

11-00 Обсуждение докладов

СТЕНДОВЫЕ ДОКЛАДЫ

**Социолингвистические особенности произношения производственных
рабочих рурского промышленного
региона Германии**

Бор Л. С.

к. филол. н., аспирант-выпускник,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики;
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»;
преподаватель,
г. Ульм, Федеративная Республика Германия

**Структурные единицы фонетической системы билингва –
носителя французского и английского языков**

Даценко Ю. Ю.

магистр ООП «Социолингвистика. Английский язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики;
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Синтаксическая составляющая устных английских побуждений

Козлова А. Т.

к. филол. н., доцент,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



СЕКЦИЯ №3
КЛАССИЧЕСКАЯ ФИЛОЛОГИЯ: ВЕКТОРЫ РАЗВИТИЯ

29 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №1

Председатель: *Храбскова Данута Михайловна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Саитхалилова Ленияра Рустемовна*

9-00 Классическая филология в цивилизационной парадигме «XX-XXI»

Храбскова Данута Михайловна

к. филол. н., доцент,
заведующая кафедрой романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**9-20 Фармакологические термины-фразеологизмы латинского
 происхождения во французском языке (лингвистический аспект)**

Емельянова Татьяна Анатольевна

ассистент,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**9-40 Отражение концептов времени и пространства
 в поэме Гомера «Илиада»**

Татаренко Елена Николаевна

старший преподаватель,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



10-00 Древнегреческий текст как объект социолингвистического исследования

Бридко Татьяна Владимировна

к. филол. н., доцент,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-20 Обсуждение докладов

10-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №2

Председатель: *Бридко Татьяна Владимировна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Саитхалилова Леняра Рустемовна*

11-00 Использование междисциплинарных связей при обучении латинскому языку как средство оптимизации процесса овладения грамматикой изучаемых иностранных языков

Чекалина Татьяна Владимировна

старший преподаватель,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

11-20 Именное словообразование классического латинского языка и его роль в формировании современной медицинской терминологии

Косова Лилия Юрьевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

11-40 Социолингвистический аспект процессов вытеснения и замещения индоевропейских языков в Крыму в XIII – XVIII вв.

Мазинов Ахтем Сеит-Аметович

к. филол. н., старший преподаватель,
кафедра крымскотатарского и турецкого языкознания,
ГБОУ ВО РК «Крымский инженерно-педагогический университет»,
г. Симферополь



12-00 Проблема дефиниции понятия "имидж" в современных лингвистических исследованиях

Сергеева Диана Сергеевна

специалист по учебно-методической работе,
Институт филологии, журналистики и межкультурной коммуникации
ФГАОУ ВО «Южный федеральный университет»,
г. Ростов-на-Дону

12-20 Обсуждение докладов

12-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №3

Председатель: *Мазинов Ахтем Сеит-Аметович, к. филол. н.*

Секретарь: *Саитхалилова Ленияра Рустемовна*

14-00 Метафоризация как один из способов терминообразования в медицине

Принцева Нина Юрьевна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

14-20 Функционирование заимствованных слов и неологизмов в новогреческом языке

Лазариди Сократ Анастасович

старший преподаватель,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

14-40 Наречие *about* – предлог *about* в системе функциональных омонимов английского языка

Сидоренко Игорь Яковлевич

к. филол. н., доцент,
кафедра иностранных языков №3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



15-00 Особенности этносов и этнонимов с позиции общественных наук

Цебровская Татьяна Александровна

ассистент,
кафедра иностранных языков № 3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-20 Античные традиции в поэзии А.С. Пушкина

Кураמיшина Юлия Владимировна

кандидат культурологии, доцент,
кафедра культурологи и религиоведения,
Таврическая академия (сп),
ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-40 К проблеме транслитерации русского кириллического письма латинскими символами (на материале урбанолекта г. Санкт-Петербург)

Смирнов Максим Сергеевич

бакалавр ООП «Английский язык и литература»,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

16-00 Фразеологические единицы с семой «здоровье» в русском, французском и латинском языках

Мацерук Татьяна Станиславовна

бакалавр ООП «Французский язык и литература»,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

16-20 Обсуждение докладов

СТЕНДОВЫЕ ДОКЛАДЫ

**Особенности преподавания латинского языка
(в современных условиях)**

Никулина И. Н.

к. филол. н., доцент,
кафедра зарубежной литературы,
Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика



Религиозный дискурс в формате современной когнитивной лингвистики

Чиковани Т. В.

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Суффиксы латинского происхождения в новогреческом языке

Лещенко Л. И.

магистр ООП «Социолингвистика. Новогреческий язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Функционирование латинского языка в России в XIX веке

Селмановская К. Д.

магистр ООП «Социолингвистика. Французский язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



СЕКЦИЯ №4
АКТУАЛЬНЫЕ ПРОБЛЕМЫ НАЦИОНАЛЬНЫХ ЛИТЕРАТУР

29 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №1

Председатель: *Мазина Елена Николаевна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Иванникова Екатерина Александровна*

**9-00 Способы реализации категории метафакциональности
в художественном тексте**

Полховская Елена Васильевна

к. филол. н., доцент,
заведующая кафедрой английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**9-20 Функции символического образа книги
в романе М. Бьютора «Изменение»**

Силин Владимир Васильевич

к. филол. н., доцент,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-40 Жанр дневника в новогреческой литературе XX – XXI веков

Банах Лилия Сергеевна

к. филол. н., доцент,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**10-00 Этнические особенности постмодернистского нарратива
в романе Салмана Рушди «Дети полуночи»**

Бондаренко Лидия Валериевна

к. филол. н., доцент,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-20 Обсуждение докладов

10-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №2

Председатель: *Силин Владимир Васильевич, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Иванникова Екатерина Александровна*

**11-00 Специфика хронотопа в эпистолярном наследии
литераторов-романтиков**

Доминенко Наталья Викторовна

к. филол. н., доцент,
кафедра иностранных языков № 2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**11-20 Игра стилей: теоретический уровень исследования проблемы
в отечественной науке**

Мазина Елена Николаевна

к. филол. н., доцент,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**11-40 Авторская дистанция в эстетике диалогизма: «Меня зовут Красный»
Орхана Памука**

Посохова Екатерина Васильевна

к. филол. н., доцент,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



12-00 Неовикторианский роман как разновидность неоисторического романа (к постановке проблемы)

Скорородько Юлия Станиславовна

к. филол. н., доцент,
кафедра русской и зарубежной литературы,
Таврическая академия (сп),
ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-20 Историческое прошлое в романах Генриха Белля

Андриенко Валентина Петровна

к. филол. н., доцент,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-40 Взаимодействие традиции и литературных влияний в творчестве франкоязычных авторов Северной Африки

Лесова-Юзефович Надежда Сергеевна

к. филол. н., доцент,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

13-00 Обсуждение докладов

13-20 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ № 3

Председатель: *Банах Лилия Сергеевна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Иванникова Екатерина Александровна*

14-00 Экфрастический концепт повести Г. Гессе «Нарцисс и Гольдмунд»

Сдобнова Светлана Викторовна

к. филол. н., доцент,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



14-20 Специфика синергетических моделей в прозе Дона Делилло

Ломакина Ирина Николаевна

ассистент,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

14-40 Гетеротопии в романе М. Эмиса «Беременная вдова»

Радченко Татьяна Анатольевна

ассистент,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-00 Вити Ихимаэра «Дорогая мисс Мэнсфилд»: деконструкция новозеландского бикультурализма

Кравинская Юлия Юрьевна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-20 Обсуждение докладов

15-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №4

Председатель: *Сдобнова Светлана Викторовна, к. филол. н., доцент кафедры*

Секретарь: *Иванникова Екатерина Александровна*

15-40 Концепт «музыка» в романе Маргерит Дюрас «Модерато Кантабиле»

Шапошник Нина Аркадьевна

старший преподаватель,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**16-00 Интертекстуальные игры Патрика Зюскинда: «Парфюмер»
как «роман воспитания»**

Аникеева Елена Александровна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

16-20 О функции пейзажа в романе «Жермини Ласерте» Э. и Ж. Гонкуров

Науменко Нина Петровна

старший преподаватель,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**16-40 Проблема человека и социума в университетском романе
Тома Вулфа «Я – Шарлотта Симмонс»**

Сердюк Елена Николаевна

ассистент,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**17-00 Формирование историко-биографического романа Андре Моруа
(на материале произведений «Прометей или жизнь Бальзака»,
«Олимпио или жизнь Виктора Гюго»)**

Саитхалилова Ленира Рустемовна

ведущий специалист,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**17-20 Творчество Джулиана Барнса в литературоведческо-критическом
осмыслении: проблемы и перспективы**

Пилипей Наталья Анатольевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**17-40 Влияние европейского сюрреализма на творчество
Одиссеаса Элитиса**

Александрова Ольга Николаевна

к. филол. н., доцент,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

18-00 Обсуждение докладов

30 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №5

Председатель: *Александрова Ольга Николаевна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Ачкеназе Вероника Борисовна*

9-00 Деятельность переводчика с точки зрения лингвоперсонологии

Нагаева Эльмаз Нуридиновна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-20 Особенности и жанровая специфика неовикторианского романа

Кохан Ольга Николаевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-40 Джесси Поуп: «плохая девочка» английской поэзии

Ищенко Наталья Анатольевна

д. филол. н., профессор,
заведующая кафедрой теории и практики перевода,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



10-00 Специфика фольклорного текста (на основе французских народных сказок)

Никитина Мария Сергеевна

специалист,
кафедра иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-20 Обсуждение докладов

10-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №6

Председатель: *Кубединова Ленара Шакировна, к. филол. н., доцент кафедры*

Секретарь: *Ачкеназе Вероника Борисовна*

**11-00 Специфика создания сенсорного напряжения
в произведениях Дженет Уинтерсон**

Еримизина Екатерина Николаевна

бакалавр ООП «Английский язык и литература»,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**11-20 Структурный анализ детектива-триллера
Джеймса Патерсона «Целую девушек»**

Аблаева Ление Джелаловна

бакалавр ООП «Английский язык и литература»,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**11-40 Жанровые особенности нового философского романа
Филиппа Рота «Людское клеймо»**

Корнеева Виктория Александровна

бакалавр ООП «Английский язык и литература»,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



12-00 Речевые средства манипулирования в политическом блоге

Шилин Владислав Альбертович

бакалавр ООП «Английский язык и литература»,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-20 Личность и творчество Эль Греко в произведениях Никоса Казандзакиса

Лысова Валерия Станиславовна

бакалавр ООП «Новогреческий язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-40 Система персонажей в греческой волшебной сказке

Иванникова Маргарита Александровна

магистр ООП «Социолингвистика. Новогреческий язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

13-00 Элементы дизельпанка в творчестве Б. Акунина

Пахомова Юлия Евгеньевна

магистр ООП «Методика преподавания русского языка и литературы»,
кафедра методики преподавания филологических дисциплин,
Таврическая академия (сп),
ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

13-20 Трансформация мифа об Атридах в дилогии Я. Камбанелиса «Письмо в Оресту», «Вечеря»

Колоерова Альвина Тимурьевна

магистр ООП «Новогреческий язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

13-40 Обсуждение докладов



СТЕНДОВЫЕ ДОКЛАДЫ

Переосмысление военного кода в немецкой литературе XX в. (Э. Юнгер, Г. Бенн, У. Тимм)

Попова-Бондаренко И. А.

к. филол. н., доцент,
Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

«Турецкое «Счастье» Омера Зюльфю Ливанели: нарратив и визуальное

Образцов А. В.

к. филол. н., доцент,
кафедра тюркской филологии,
восточный факультет
ФГБОУ ВО «Санкт-Петербургский государственный университет»;
департамент востоковедения и африканистики
ФГАОУ ВО «НИУ «ВШЭ»
г. Санкт-Петербург;

Сулейманова А. С.

к. филол. н., доцент кафедры
кафедра тюркской филологии,
восточный факультет
ФГБОУ ВО «Санкт-Петербургский государственный университет»
г. Санкт-Петербург

Оппозиция «светлое» – «темное» в новелле «Мертвые молчат» А. Шницлера

Рыжкова Л. А.

старший преподаватель,
Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

Структурно-семантические особенности текста притчи на материале произведений современных американских авторов

Карабут Е. Ю.

магистр ООП «Социоллингвистика. Английский язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социоллингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



Феномен прошлого в творчестве Бернгарда Шлинка (на примере романа «Чтец»)

Околова Е. А.

магистр ООП «Социоллингвистика. Немецкий язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социоллингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



СЕКЦИЯ №5
ТЕОРИЯ И ПРАКТИКА СОПОСТАВИТЕЛЬНЫХ ИССЛЕДОВАНИЙ
(лингвистический, литературоведческий и переводоведческий аспекты)

29 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №1

Председатель: *Кислицына Наталья Николаевна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Саитхалилова Лютфие Рустемовна*

9-00 Дискурсивная обусловленность перевода
профессионально-ориентированных текстов

Колесникова Наталия Львовна

к. филол. н., доцент,
кафедра международной коммуникации,
факультет мировой политики,
ФГБОУ ВО «МГУ им. М. В. Ломоносова»,
г. Москва

9-20 Коннотация в свете общей теории дискурса

Кислицына Наталья Николаевна

к. филол. н., доцент,
заведующая кафедрой иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-40 Междисциплинарный подход к переводческой деятельности

Лукинова Марина Юрьевна

к. филол. н., доцент,
кафедра теории и практики перевода,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



10-00 Специфика перевода газетных заголовков

Пасекова Наталья Викторовна

к. филол. н., доцент,
кафедра теории и практики перевода,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-20 Обсуждение докладов

10-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №2

Председатель: *Гладких Ольга Игоревна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Саитхалилова Лютфие Рустемовна*

**11-00 О возникновении фразеологических неологизмов
с компонентами цветообозначения**

Шевчук-Черногородова Мария Алексеевна

к. филол. н., доцент,
кафедра теории и практики перевода,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**11-20 К вопросу об инвектогенности зоонимов русского, французского
и немецкого языков**

Осадчук Наталья Владимировна

к. филол. н., доцент,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

11-40 Готско-немецко-английские фразеологические параллели

Дьякова Надежда Александровна

к. филол. н., доцент,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**12-00 Перспективы изучения туристического дискурса
в сопоставительном аспекте**

Рак Александра Николаевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-20 Концепт «Внешность» в крымскотатарской и английской фразеологии

Кубединова Ленара Шакировна

к. филол. н., доцент кафедры,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**12-40 Применение теории семантических падежей в исследовании терминов
сельскохозяйственной и почвенной микробиологии (на материале
английского, украинского и русского языков)**

Кислухина Марина Викторовна

к. филол. н., доцент кафедры,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

13-00 Обсуждение докладов

13-20 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №3

Председатель: *Кубединова Ленара Шакировна, к. филол. н., доцент кафедры*

Секретарь: *Саитхалилова Лютфие Рустемовна*

**14-00 Анимализмы в компьютерной терминологии некоторых
европейских языков**

Гладких Ольга Игоревна

к. филол. н., доцент кафедры,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



14-20 Фирмонимы в сопоставительном аспекте

Вовк Николай Александрович

старший преподаватель,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»;

Шевченко Наталья Владимировна

старший преподаватель,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

14-40 О роли когнитивного моделирования в переводческом процессе

Зеленцова Милена Геннадьевна

к. филол. н., доцент,
кафедра теории и практики перевода,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-00 Сравнительная характеристика клинической терминологии в латинском, русском и испанском языках

Куриленко Елена Егоровна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-20 Обсуждение докладов

15-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №4

Председатель: *Пасекова Наталья Викторовна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Саитхалилова Лютфие Рустемовна*

16-00 Вариативность фольклора с точки зрения перевода: свобода выбора и ограничитель

Скороходько Светлана Александровна

к. филол. н., доцент,
кафедра русской и зарубежной литературы,
Таврическая академия (структурное подразделение),
ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



16-20 Событие как инструмент прочтения литературных произведений

Хлыбова Наталия Александровна

к. филол. н., доцент,
заведующая кафедрой иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**16-40 Категория времени во французском автобиографическом жанре:
компаративный анализ**

Гавришева Галина Петровна

к. филол. н., доцент,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

17-00 Искусство рассказа С. Моэма «Нерассказанные подразумевания»

Вечканова Эллина Юрьевна

к. филол. н., доцент,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

17-20 Обсуждение докладов

30 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №5

Председатель: *Осадчук Наталья Владимировна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Мацерук Татьяна Станиславовна*

**9-00 Табу в современной немецкой и русской лингвокультуре:
переводческий аспект**

Шалыга Диана Александровна

старший преподаватель,
кафедра немецкой филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



9-20 Литературная сказка Нила Геймана: соотношение традиционного и новаторского

Дещенко Марина Геннадьевна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-40 Идея Испании в творчестве Артуро Переса-Реверте

Андрюхина Светлана Владимировна

ассистент,
кафедра теории и практики перевода,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-00 Особенности перевода юридических текстов

Колянда Дмитрий Николаевич

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-20 Основные аспекты перевода юридическо-правовой документации (на примере перевода контрактов)

Выборнов Юрий Борисович

ассистент,
кафедра теории и практики перевода,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-40 Терминология строительства как объект тезаурусного моделирования

Абдурахманова Алие Заировна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**11-00 Сопоставительный анализ спортивной аналитической статьи
(дискурсивный поход)**

Гаврюшина Екатерина Александровна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**11-20 Двойное кодирование в постмодернистской поэзии британского
поэта-лауреата Кэрл Энн Даффи**

Глухенькая Леся Николаевна

бакалавр ООП «Английский язык и литература»,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**11-40 Структурно-семантические и функциональные особенности
неологизмов в современном английском языке (на материале
газетных статей)**

Грязнова Елена Дмитриевна

бакалавр ООП «Английский язык и литература»,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-00 Вариативность речевого этикета в англоязычной устной речи

Ткачук Галина Вадимовна

бакалавр ООП «Английский язык и литература»,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-20 Обсуждение докладов



СТЕНДОВЫЕ ДОКЛАДЫ

Семантика и структура лексических единиц, обозначающих церковные праздники в английском и украинском языках

Ананченко Е.С.

к. филол. н., доцент,
кафедра теории и практики перевода,
Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

Семантика английских фразовых глаголов в переводческом аспекте

Воробьева О.С.

к. филол. н., доцент,
кафедра германской филологии,
Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

Метафора и метонимия в сфере наименований терминов родства в английском и немецком языках

Петрищева Е.И.

преподаватель,
Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика

Специфика фразеологических единиц в романе У. Голдинга «Повелитель мух» как средства отображения облика британского и русского народа XX века

Гайдаш А.А.

магистр ООП «Социолингвистика. Английский язык и литература»,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Вторичная номинация человека в сфере искусства (на материале английского и немецкого языков)

Косицкая А.Г.

аспирант,
Донецкий национальный университет,
г. Донецк, Донецкая Народная Республика



СЕКЦИЯ №6
СОВРЕМЕННЫЕ ТЕНДЕНЦИИ МЕЖНАЦИОНАЛЬНОЙ
И МЕЖКУЛЬТУРНОЙ КОММУНИКАЦИИ

29 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №1

Председатель: *Мележик Карина Алексеевна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Климачёва Анастасия Игоревна*

9-00 Социально-национальная вариативность межнациональной деловой коммуникации

Мележик Карина Алексеевна

к. филол. н., доцент,
заведующая кафедрой иностранных языков №3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-20 Образ России как женский архетип национального сознания

Легошина Нина Викторовна

к. социальных наук, старший преподаватель,
факультет мировой политики,
ФГБОУ ВО «МГУ им. М. В. Ломоносова»,
г. Москва

9-40 Амбивалентность межкультурной коммуникации как один из конфликтогенных факторов

Радькова Татьяна Владимировна

старший преподаватель,
факультет мировой политики,
ФГБОУ ВО «МГУ им. М. В. Ломоносова»,
г. Москва



**10-00 Обучение межкультурной коммуникации студентов
экономических специальностей**

Вершицкая Елена Рустемовна

к. филол. н., доцент,
кафедра менеджмента,
Институт экономики и управления,
ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»;

Гольдберг Галина Александровна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-20 Обсуждение докладов

10-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №2

Председатель: *Вершицкая Елена Рустемовна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Климачёва Анастасия Игоревна*

**11-00 Особенности испанских неологизмов, заимствованных
из английского языка**

Климачёва Анастасия Игоревна

ассистент,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

11-20 Жанровое своеобразие английской литературы путешествия в XX веке

Мартынюк Елена Борисовна

старший преподаватель,
кафедра теории и практики перевода,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



11-40 Реализация основных функций языка в тексте корпоративного сайта

Гуливец Наталья Александровна

к. филол. н., доцент,
кафедра теории и практики перевода,
ФГАОУ ВО «Севастопольский государственный университет»,
г. Севастополь

**12-00 Культурно маркированные идиомы в национальных вариантах
английского языка: семантический аспект**

Чернобай Светлана Евгеньевна

старший преподаватель,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-20 Типология профетического дискурса

Борзова Ирина Александровна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-40 Обсуждение докладов



СЕКЦИЯ №7
ПРАГМА- И ПСИХОЛИНГВИСТИЧЕСКИЕ АСПЕКТЫ
КОММУНИКАТИВНОГО ПОВЕДЕНИЯ

29 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №1

Председатель: *Агапова София Григорьевна, д. филол. н., профессор*

Секретарь: *Никитина Мария Сергеевна*

9-00 Речевые сигналы скрытого воздействия
(прагмалингвистический аспект)

Матвеева Галина Григорьевна

д. филол. н., профессор,
кафедра немецкой филологии,
Институт филологии, журналистики и межкультурной коммуникации,
ФГАОУ ВО «Южный федеральный университет»,
г. Ростов-на-Дону

9-20 Жаргонная лексика в обиходном французском дискурсе

Звягинцева Виктория Валерьевна

к. филол. н., доцент,
кафедра иностранных языков,
юридический факультет,
ФГБОУ ВПО «Юго-западный государственный университет»,
г. Курск

9-40 Речевое поведение врача в академической среде

Ягенич Лариса Викторовна

к. пед. н., доцент,
заведующая кафедрой иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**10-00 Языковые средства реализации этических норм
в медицинской профессиональной коммуникации**

Сахно Екатерина Михайловна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-20 Обсуждение докладов

10-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №2

Председатель: *Матвеева Галина Григорьевна, д. филол. н., профессор*

Секретарь: *Никитина Мария Сергеевна*

11-00 Контекстуализация президентского дискурса: риторический подход

Медведева Наталья Евгеньевна

к. филол. н., доцент,
факультет иностранных языков и регионоведения,
ФГБОУ ВО «МГУ им. М. В. Ломоносова»
г. Москва

11-20 Лингвопрагматические особенности политических медиа-текстов

Силаева Наталья Владимировна

к. филол. н., доцент,
факультет мировой политики
ФГБОУ ВО «МГУ им. М. В. Ломоносова»
г. Москва

**11-40 Прагмалингвистические особенности речевого поведения
носителей мультиэтнOLEKTA Kiezdeutsch**

Акулова Мария Евгеньевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков № 4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**12-00 Особенности становления коммуникативного поведения
в поликультурном обществе**

Валеева Любовь Каримовна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-20 Обсуждение докладов

12-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №3

Председатель: *Логвина Светлана Андреевна, к. пед. н., доцент кафедры*

Секретарь: *Никитина Мария Сергеевна*

**14-00 Психолингвистические аспекты изучения и исследования
фразеологических единиц (на материале английского языка)**

Гаркуша Любовь Григорьевна

к. филол. н., доцент,
кафедра иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

14-20 Силенциальная категория естественного семиозиса

Логвина Светлана Андреевна

к. пед. н., доцент кафедры,
кафедра иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

14-40 Семантика медицинского дискурсного пространства

Вазиновская Ирина Константиновна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-00 Обсуждение докладов



**СЕКЦИЯ №8
ПЕДАГОГИЧЕСКИЕ АСПЕКТЫ ОБУЧЕНИЯ
ИНОСТРАННОМУ ЯЗЫКУ В ВУЗЕ**

29 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №1

Председатель: *Ермоленко Оксана Владимировна, к. филол. н., доцент*
Секретарь: *Томичева Ирина Валентиновна*

**9-00 Практика работы по обучению аннотированию текстов
по специальности в рамках курса «Иностранный язык»
в аспирантуре естественнонаучных факультетов**

Горбухова Мария Юрьевна

к. филол. н., доцент,
кафедра иностранных языков естественных факультетов,
ФГБОУ ВПО «Алтайский государственный университет»,
г. Барнаул

9-20 Лингводидактический потенциал студенческой научной конференции

Медведева Наталья Евгеньевна

к. филол. н., доцент,
факультет иностранных языков и регионоведения,
ФГБОУ ВО «МГУ им. М. В. Ломоносова»
г. Москва

**9-40 Reading proficiency as part of philological competence
(Профессиональное чтение как часть филологической компетенции)**

Князева Наталия Андреевна

к. филол. н., доцент,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



10-00 **Современные информационно-коммуникационные технологии и сервисы веб 2.0 в организации учебного процесса при обучении профессионально-ориентированному английскому языку студентов неязыковых специальностей (на примере компьютерных специальностей)**

Ильина Вероника Юрьевна

к. пед. н., доцент,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-20 **Обсуждение докладов**

10-40 **Перерыв**

ЗАСЕДАНИЕ №2

Председатель: *Горбухова Мария Юрьевна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Томичева Ирина Валентиновна*

11-00 **Формирование организационно-управленческих способностей студентов-филологов в процессе иноязычного обучения**

Тяллева Ирина Алексеевна

к. пед. н., доцент,
заведующая кафедрой «Иностранные языки и методика обучения»,
Гуманитарно-педагогический институт,
ФГАОУ ВО «Севастопольский государственный университет»,
г. Севастополь

11-20 **Проектные методы в обучении иностранному языку в неязыковом ВУЗе**

Шестакова Елена Сергеевна

к. пед. н., доцент,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**11-40 Лингвокультурные коммуникативные компетенции в обучении
 французскому как второму иностранному языку в неязыковом ВУЗе**

Карпенко Анна Владимировна

к. философ. н., доцент,
кафедра иностранных языков № 3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**12-00 Особенности формирования иноязычной социокультурной
 компетентности у студентов неязыковых направлений подготовки**

Гриценко Ирина Павловна

к. филос. н., доцент,
кафедра иностранных языков №3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-20 Обсуждение докладов

12-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №3

Председатель: *Князева Наталия Андреевна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Томичева Ирина Валентиновна*

**14-00 Реферативные базы научных публикаций в преподавании
 английского языка на факультете психологии: от простого к сложному**

Миколайчик Маргарита Владимировна

к. филол. н., доцент кафедры,
кафедра иностранных языков №3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**14-20 Обучение иностранному языку студентов инженерно-технических
 специальностей как социогуманитарная практика**

Ермоленко Оксана Владимировна

к. филол. н., доцент,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**14-40 К вопросу об организации и проведении учебной практики
бакалавров-филологов**

Георгиади Александра Анатольевна

к. пед. н., ассистент,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Георгиади Александр Константинович

старший преподаватель,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**15-00 Исследование общеевропейских компетенций владения
иностранным языком как актуального аспекта в процессе обучения
студентов неязыковых специальностей**

Исаева Оксана Владимировна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-20 Обсуждение докладов

15-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №4

Председатель: *Георгиади Александра Анатольевна, к. пед. н.*

Секретарь: *Томичева Ирина Валентиновна*

**16-00 Особенности преподавания профессионально-ориентированного
академического курса иностранного языка для студентов
образовательно-квалификационного уровня «магистр»
на географическом факультете (специальность – «Туризм»)**

Филипченко Ольга Ивановна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



16-20 Влияние лингвострановедческого материала на формирование профессиональной иноязычной компетенции студентов неязыковых специальностей

Кириллова Ирина Игоревна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

16-40 Межпредметные связи при обучении иностранным языкам в магистратуре неязыкового ВУЗа

Кушнарева Татьяна Ивановна

к. пед. н., доцент,
кафедра иностранных языков № 4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

17-00 Реализация педагогических принципов обучения в процессе формирования иноязычной коммуникативной компетентности в неязыковом ВУЗе

Черезова Марьяна Владимировна

к. пед. н., доцент,
кафедра иностранных языков № 1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

17-20 О применении современных цифровых образовательных ресурсов в обучении французскому языку

Шибаета Ирина Вадимовна

старший преподаватель,
кафедра романской и классической филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

17-40 Обсуждение докладов



30 апреля 2016 г.

ЗАСЕДАНИЕ №5

Председатель: *Черезова Марьяна Владимировна, к. пед. н., доцент*

Секретарь: *Гольдберг Галина Александровна*

9-00 Корпусные технологии в обучении иностранному языку

Чернявская Олеся Григорьевна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-20 Языковая подготовка будущих экономистов как целостный процесс формирования межкультурных компетенций

Гулакова Ирина Александровна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Николенко Георгий Анатольевич

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

9-40 Особенности лингвосоциокультурного метода в обучении иностранному языку, развитие и формирование иноязычной коммуникативной компетенции в актах межкультурной коммуникации

Стрембицкая Наталия Сергеевна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**10-00 Обзор лингвистических аспектов обучения иностранным языкам
в неязыковом ВУЗе**

Кириллова Виктория Борисовна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

10-20 Обсуждение докладов

10-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №6

Председатель: *Кушнарёва Татьяна Ивановна, к. пед. н., доцент*

Секретарь: *Гольдберг Галина Александровна*

11-00 МООС как форма дистанционного образования

Кушнарёва Светлана Евгеньевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков № 1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**11-20 Использование современных средств дистанционного обучения
иностранному языку**

Левцова Снежана Анатольевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**11-40 Принципы создания учебно-методического пособия для обучения
иностранному языку студентов медицинских специальностей**

Кочергина Людмила Васильевна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков № 4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**12-00 Профессиональная подготовка будущих учителей английского языка:
 игропедагогика**

Маслиева Екатерина Сергеевна

старший преподаватель,
кафедра романской и германской филологии,
ФГАОУ ВО «Севастопольский государственный университет»,
г. Севастополь

**12-20 Формирование коммуникативной компетенции при обучении
 иностранному языку на естественнонаучном факультете**

Сидор Лариса Николаевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №4,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

12-40 Обсуждение докладов

13-00 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №7

Председатель: *Васильева Оксана Александровна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Гольдберг Галина Александровна*

**14-00 К вопросу об особенностях преподавания английского языка студентам
 направления подготовки «Экономика»**

Васильева Оксана Александровна

к. филол. н., доцент,
кафедра иностранных языков №3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**14-20 Методы развития коммуникативных навыков и навыков аудирования
 на занятиях по иностранному языку**

Бочкарева Татьяна Владимировна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**14-40 Особенности преподавания иностранного языка студентам
экономических специальностей**

Дегтяренко Ирина Сергеевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №3,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-00 Заучивание наизусть при обучении английскому языку

Гиренко Ирина Викторовна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

15-20 Обсуждение докладов

15-40 Перерыв

ЗАСЕДАНИЕ №8

Председатель: *Вечканова Эллина Юрьевна, к. филол. н., доцент*

Секретарь: *Гольдберг Галина Александровна*

**16-00 Чтение как составная часть процесса обучения иностранному языку
в неязыковом ВУЗе**

Витковская Галина Вячеславовна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Клюева Виолетта Геннадьевна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

16-20 Интернет-ресурсы в обучении иностранному языку

Семенова Диана Иосифовна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №1,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



16-40 Модель формирования иноязычной коммуникативной компетенции у студентов гуманитарных факультетов через использование учебных Интернет-ресурсов

Марцовенко София Игоревна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

17-00 Особенности формирования самообразовательной компетенции студентов неязыковых ВУЗов в процессе изучения иностранного языка

Зайцева Ирина Ивановна

старший преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

17-20 Исследование теоретических предпосылок возникновения интердисциплинарного обучения языку (английскому языку)

Гончарова Виктория Юрьевна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

17-40 Профессионально-ориентированный подход к обучению иностранному языку в неязыковых ВУЗах

Тихонова Алла Александровна

преподаватель,
кафедра иностранных языков №2,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

18-00 Обсуждение докладов



КАЛЕНДАРЬ РАБОТЫ ДИСТАНЦИОННОЙ КОНФЕРЕНЦИИ

06 – 25 апреля 2016 г.

ул. Ялтинская, 4,
ауд. 132 А

ул. Ленина, 11
ауд. 17

<https://vk.com/romanphil>
http://vk.com/sociophonetics_phonostylistics
<http://ta.cfuv.ru/struktura/institut-inostrannoj-filologii/konferencii-forumy-seminary>

06 апреля 2016 г.

10-00 ОТКРЫТИЕ КОНФЕРЕНЦИИ

Петренко Александр Демьянович,
д. филол. н., профессор, директор Института иностранной филологии

10-20 НАУЧНЫЙ СЕМИНАР-ЭКСКУРСИЯ «История экспериментальных исследований в фонетике»

Исаев Эдуард Шахмарович
к. филол. н., доцент,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Шевченко Вадим Владиславович
заведующий учебно-научной фонолабораторией,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

21 апреля 2016 г.

11-30 СЕМИНАР-ИНСТАЛЛЯЦИЯ «Лингвокультурные традиции Древнего Рима: Dies Romana Paliliaque»

кафедра романской и классической филологии,
кафедра немецкой филологии,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики;
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



27 апреля 2016 г.

9-00 РАБОТА ИНТЕРАКТИВНЫХ ДИСКУССИОННЫХ ПЛОЩАДОК

Формирование умений и навыков при обучении переводу научно-технической литературы

Наумова Ольга Валерьевна

к. пед. н., доцент,
кафедра международной коммуникации,
факультет мировой политики,
ФГБОУ ВО «МГУ им. М. В. Ломоносова»,
г. Москва

Некоторые аспекты перевода лексики романа Ф. М. Достоевского «Бедные люди» на новогреческий язык

Литинская Евгения Петровна

к. филол. н., доцент,
кафедра классической филологии,
ФГБОУ ВО «Петрозаводский государственный университет»,
г. Петрозаводск

Ο Μολέσκης και η Ρωσία (Молескес и Россия)

Даниэле Макрис (Daniele Macris)

доктор филологии,
Классический лицей «Ф. Мавролико»,
г. Мессина, Итальянская Республика

Стенограмма: Банах Лилия Сергеевна

к. филол. н., доцент,
кафедра теории языка, литературы и социолингвистики,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Computer Based Linguistic: Semantic (Основы компьютерной лингвистики: семантика)

Эшреф Адали (Eşref Adalı)

д. технических н., профессор,
декан факультета компьютерной инженерии,
Стамбульский технический университет,
г. Стамбул, Турецкая Республика

Стенограмма: Кубединова Ленара Шакировна

к. филол. н., доцент кафедры,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



**Linguistic issues in the construction of a discourse parser:
experiments in Portuguese (Лингвистические проблемы создания
синтаксического анализатора дискурса: эксперименты
в португальском языке)**

Жорж Батиста (Jorge Baptista)

доктор филологии, профессор,
факультет общественных и гуманитарных наук,
Университет Алгарве,
г. Фару, Португальская Республика

Стенограмма: Чернобай Светлана Евгеньевна

старший преподаватель,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

**Idioms with realia component: contrastive analysis in English, Portuguese,
Russian (Идиомы с компонентом реалии: сопоставительный анализ
в английском, португальском и русском языках)**

Чернобай Светлана Евгеньевна

старший преподаватель,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Жорж Батиста (Jorge Baptista)

доктор филологии, профессор,
факультет общественных и гуманитарных наук,
Университет Алгарве,
г. Фару, Португальская Республика

**Formal Classification of Russian Verbal Idioms
(Формальная классификация русских глагольных идиом)**

Фукова Татьяна

магистрант,
Университет Алгарве,
г. Фару, Португальская Республика

Жорж Батиста (Jorge Baptista)

доктор филологии, профессор,
факультет общественных и гуманитарных наук,
Университет Алгарве,
г. Фару, Португальская Республика



**The Semantics of Idioms of the Conceptual Field “Family” in the English
and Chinese Linguocultures (Семантическая характеристика идиом
концептуального поля «Семья» в английской и китайской
лингвокультурах)**

Чернобай Светлана Евгеньевна

старший преподаватель,
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

Чень Це

бакалавр ООП «Английский язык и литература»
кафедра английской филологии,
Институт иностранной филологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



ТЕМАТИЧЕСКИЙ ПЛАН ЗАОЧНОЙ КОНФЕРЕНЦИИ

28 – 31 апреля 2016 г.

<http://ta.cfuv.ru/struktura/institut-inostrannoj-filologii/konferencii-forumy-seminary>

ТЕЗИСЫ НАУЧНЫХ ИССЛЕДОВАНИЙ ПРЕПОДАВАТЕЛЕЙ И НАУЧНЫХ СОТРУДНИКОВ

Секция №1. Социолингвистика и теория языковой вариативности

Абдурашитова С. Я. Социолингвистические особенности языковой ситуации
в городе Нью-Йорк

ГБОУ ВО РК «Крымский инженерно-педагогический университет»

Евстафьева Н. М. Актуальные направления социолингвистических
исследований в Шотландии

ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского»

Секция №2. Социофонетика и фоностилистика

Асютина О. А. Фоностилистические аспекты лингвистического анализа
ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского»

Секция №3. Классическая филология: векторы развития

Беспамятная Л. В. Семантические типы СТК с адъективным компонентом
ФГАОУ ВО «Севастопольский государственный университет»

Звягинцева В. В. Жаргонная лексика в обиходном французском дискурсе
ФГБОУ ВО «Юго-Западный государственный университет», г. Курск

Кожуховская Ю. В. Концептуальная репрезентация когнитивной метафоры
«Человек – это корабль»: исследование на примере
новогреческой поэзии XX века

Аристотелевский университет, г. Салоники

Кузьмина И. А. Термин “нонсенс” в лингвистической интерпретации
МБОУ «Гимназия №16», г. Мытищи, Московская область



Осипова О. В. **Рамочный текст в «Исторической библиотеке»
Диодора Сицилийского**
ФГБОУ ВО «Московский государственный университет имени М. В. Ломоносова»

Секция №4. Актуальные проблемы национальных литератур

Велилаева Л. Р. **Шотландская эмиграционная поэзия США XIX в.**
ГБОУ ВО РК «Крымский инженерно-педагогический университет»

Лавренюк Ю. Л. **Роль реалий в произведениях жанра фэнтези**
МБОУ «СОШ №37», г. Симферополь

Любеев В. С. **Факторы формирования жанровых модификаций
шпионского романа**
ГБОУ ВО РК «КУКИИТ», г. Симферополь

Норец М. В. **Жанровая «целостность»: теоретические основы
формирования**
ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского»

Норец Т. М. **Тотальный роман Патрика Модiano**
ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского»

Секция №5. Теория и практика сопоставительных исследований (лингвистический, литературоведческий и переводоведческий аспекты)

Демешева Л. А. **Опыт разработки двуязычного глоссария экономических
терминов на основе корпусного подхода**
Университет имени Иоганна Гуттенберга, г. Майнц

Лановая Т. В. **О новообразованиях в номинативной системе
русского языка Крыма**
ГБОУ ДПО РК «КРИППО», г. Симферополь

Цулая К. Д. **Полисемия колоризмов «желтый» и «розовый»
(на материале английского, немецкого, русского
и украинского языков)**
Донецкий национальный университет, г. Донецк



Эмирусеинова Э. Н. **Общечеловеческая языковая общность познавательных, нравственно-этических ценностей и смыслов на основе сопоставления соматических фразеологических единиц неродственных языков: английского, русского, восточных и азиатских языков**

ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского»

Секция №6. Современные тенденции межнациональной и межкультурной коммуникации

Маринина Е. В. **Имагология и преподавание иностранных языков и культур**

ФГБОУ ВО «Московский государственный университет имени М. В. Ломоносова»

Шатских М. В. **Переключение кодов как компонент речевого поведения билингва**

ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского»

Шевель В. Г. **О функционировании английского лингва франка в учебной коммуникации студентов**

ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского»

Секция №7. Прагмо- и психолингвистические аспекты коммуникативного поведения

Алтунина В. В. **Интенсификация языковых единиц как способ усиленного воздействия на адресата текста эпистолярного жанра**

ФГБОУ ВО «Ростовский государственный экономический университет (РИНХ)»

Секция №8. Педагогические аспекты обучения иностранному языку в ВУЗе

Костецкая Л. М. **Проектирование современного урока**

ГБОУ ДПО РК «КРИППО», г. Симферополь

Михайлова А. Г. **Преимущества в обучении иностранным языкам**

ФГАОУ ВО «Севастопольский государственный университет»

Рудякова Т. И. **О необходимости формирования коллокационной компетенции при обучении английскому языку**

ГБОУ ДПО РК «КРИППО», г. Симферополь



Самойленко Н. Б.

**Формирование и проверка компетенций:
новые образовательные технологии,
фонды оценочных средств**

ФГАОУ ВО «Севастопольский государственный университет»

Семёнова Д. И.

**Педагогические аспекты обучения иностранному языку
в ВУЗе**

ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского»

Склярёнок А. В.

Интернет-ресурсы в обучении иностранному языку

ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского»

Чернышова Т. Г.

**Лингвистическая подготовка студентов-магистров
с целью формирования способности осуществлять
межкультурную коммуникацию в рамках своей
профессиональной и научной деятельности**

ФГАОУ ВО «Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского»



ТЕЗИСЫ НАУЧНЫХ ИССЛЕДОВАНИЙ СТУДЕНТОВ

Секция №1. Социолингвистика и теория языковой вариативности

<i>Борисенко А. А.</i>	Сленгизмы в немецкой молодежной речи
<i>Вауленко М. В.</i>	Социальные и территориальные диалекты США
<i>Головчина С. В.</i>	Вариативность греческого языка на Кипре
<i>Захарчук Г. С.</i>	Социолингвистические параметры провансальского языка
<i>Меньшова В. И.</i>	Вариативность языка политических деятелей Республики Греция
<i>Никульникова А. Ю.</i>	Вариативность английского языка в Малайзии
<i>Ончуленко В. А.</i>	Немецкий язык как средство пропаганды во время Второй мировой войны
<i>Пугачева Ю. Ю.</i>	Гендерные аспекты публицистического дискурса
<i>Путинцева Е. В.</i>	Социолингвистические факторы развития стандартного немецкого языка
<i>Радочин А. В.</i>	Влияние новейших информационных технологий на язык французской молодёжи
<i>Рейзова Э. М.</i>	Отражение явления терроризма в англоязычных СМИ
<i>Соловьева К. К.</i>	Территориальные диалекты Германии
<i>Чолак Ю. О.</i>	Вариативность английского языка в Канаде
<i>Шатилова К. А.</i>	Основные параметры современной языковой ситуации в США

Секция №2. Социофонетика и фоностилистика

<i>Кузнецова Е. Ю.</i>	Профессия как составляющий компонент индивидуального стиля (на примере английского языка)
------------------------	--



Секция №3. Классическая филология: векторы развития

<i>Атанян К.</i>	Пословицы и поговорки о труде во французском языке. Диахронический аспект
<i>Куликова Ю. А.</i>	Гуманистическая концепция Антуана де Сент-Экзюпери
<i>Токарева К. В.</i>	Библейские мотивы в романе М. Турнье «Элезар, или Источник и Куст»
<i>Чистополова П. А.</i>	Узуальные и окказиональные изменения фразеологических единиц в контексте
<i>Ширинова А. С.</i>	Виртуальная коммуникация как составляющая языковой цивилизационной культуры

Секция №4. Актуальные проблемы национальных литератур

<i>Асанова Д. Т.</i>	Постмодернизм и модернизм как особенность индивидуального стиля Патрика Модяно
<i>Атрыскина Д. И.</i>	Социолингвистические особенности языковой игры в романах Пола Остера
<i>Ветелкина Н. А.</i>	Особенности жанра фэнтези
<i>Гайдаш А. А.</i>	Специфика фразеологических единиц в романе У.Голдинга «Повелитель мух» как средств о отображения облика британского и русского народа XX века
<i>Говоруха А. С.</i>	Строение архитектоники и временно- пространственные категории художественного текста на основе произведений Теодора Драйзера «Финансист», «Титан» и «Стоик»
<i>Головко К. А.</i>	Понятие и особенности индивидуально-авторского стиля на основе произведений В. Гюго
<i>Гулевич А. Ю.</i>	«Концепция «американской мечты» в произведениях Ф. С. Фицджеральда и их переводах
<i>Джаноян С. К.</i>	Легенда о Папессе Иоанне в контексте мировой культуры
<i>Дидковский И. А.</i>	История развития жанра сказки
<i>Елыманова Н. Н.</i>	Символы в немецких национальных сказках



<i>Зорина В. В.</i>	Интеллектуальный юмор в романе Хилари Мантел «Любовный эксперимент»
<i>Зинченко А. С.</i>	Место Джейн Остен в истории мировой литературы
<i>Карабут Е. Ю.</i>	Структурно-семантические особенности текста притчи на материале произведений современных зарубежных авторов
<i>Козлова А. А.</i>	Двойничество в романе Ника Хорнби «Мой мальчик»
<i>Медведева Я. В.</i>	Тема любви и брака в творчестве Григориса Ксенопулоса
<i>Митязова С. В.</i>	Творчество Ф. Фицджеральда в литературном дискурсе «потерянного поколения»
<i>Могилястая М. А.</i>	Стилеобразующие авторские неологизмы в текстах Патрика Модiano
<i>Никифорова Е. В.</i>	Взаимоотношения поэтов «поколения 30-х» и Наноса Валаоритиса
<i>Нургалиева Е. Ш.</i>	«Эрих Мария Ремарк как представитель «потерянного поколения»
<i>Остапенко Д. И.</i>	Англоязычный шпионский роман: стилистические и композиционные особенности
<i>Плис Ю. В.</i>	Реалистичность романа Т. Манна «Будденброки»
<i>Халикова Л. И.</i>	Произведение П.Акройда, как интертекст романа «Виктор Франкенштейн» М. Шелли

Секция №5. Теория и практика сопоставительных исследований
(лингвистический, литературоведческий и переводоведческий аспекты)

<i>Алиева А. Д.</i>	Структурно-семантические особенности фразеологической микросистемы «Положительные эмоции человека» в сопоставительном аспекте (на материале английского и русского языков)
<i>Аникина А. В.</i>	Особенности перевода фразеологических единиц в произведениях детективного жанра на примере детективного романа Агаты Кристи «Зло под солнцем»
<i>Антипина Т. С.</i>	Принципы и параметры сопоставительного анализа текстов



<i>Быкова А. А.</i>	Перевод безэквивалентных лексических и фразеологических единиц французского языка на гастрономическую тематику
<i>Гарыгина А. М.</i>	Сравнительно-сопоставительный анализ текста на алеманнском диалекте и его перевода на современный литературный немецкий язык
<i>Гукасян Е. А.</i>	Проблемы передачи имен собственных при переводе
<i>Дронова Т. А.</i>	Проблема передачи национального колорита при переводе пьес А. П. Чехова на английский язык
<i>Захарчук М. В.</i>	Средства выражения модальности в английском и русском языках
<i>Кабанова М. В.</i>	Конструирование плюральных маскулинностей через оппозицию оценочности номинаций
<i>Каплина К. В.</i>	Гендерный аспект рекламных текстов (на материале английского и русского языков)
<i>Кульбак С. И.</i>	Специфика формы и содержания текста загадок (на материале английского и русского языков)
<i>Лях А. В.</i>	Специфика перевода научно-фантастических текстов
<i>Мартиросян А. В.</i>	Особенности перевода фразеологических единиц на материале рассказов Г. К. Честертонa
<i>Махалев Е. В.</i>	Методология сопоставления параллельных текстов
<i>Межевова О. В.</i>	Лингвокультурологические проблемы перевода
<i>Моисеенко А. В.</i>	Специфика применения переводческих трансформаций при передаче политических метафор на русский язык (на материале английской прессы)
<i>Москаленко Е. В.</i>	Сопоставительный анализ лексико-семантических особенностей немецкоязычных и русскоязычных рекламных текстов
<i>Савенкова Н. В.</i>	Способы и особенности перевода англоязычной терминологии сферы экономики лексическими средствами русского языка и терминологической лексикой
<i>Столярчук Н. В.</i>	Особенности автопереводческой деятельности В. В. Набокова



- Штепа Э. И.* Перевод афоризма на примере романа Оскара Уайльда «Портрет Дориана Грея»
- Якубова А. В.* Немецкие рекламные тексты в лингвокультурном и переводческом аспектах

**Секция №6. Современные тенденции межнациональной
и межкультурной коммуникации**

- Бабич Ю. Д.* Лингвокультурологический анализ современных немецких фамилий
- Головина О. И.* Принципы исследования структуры предложения письменного английского лингва франка
- Грязнова Е. Д.* Структурно-семантические и функциональные особенности неологизмов в современном английском языке
- Корогод А. Н.* Экспрессивные и образные средства английской разговорной речи
- Кукиль Д. В.* Неологизмы в современном английском языке
- Лучинкина И. С.* Современные тенденции межнациональной и межкультурной коммуникации
- Надточий Е. А.* Концепт «успех» в англоязычных СМИ
- Найденова А. В.* Пословицы в немецком языке
- Проценко Е. А.* Семантический анализ этнических речевых стереотипов в устном английском «линва франка»
- Сабуренко Ю. П.* Исторические реалии США в аспекте межкультурной коммуникации
- Татаренко О. Р.* Лексико-семантический анализ национально-маркированных фразеологических единиц (на примере публицистических текстов)



**Секция №7. Прагмо- и психолингвистические аспекты
коммуникативного поведения**

- | | |
|---------------------------|--|
| <i>Антилогова М. В.</i> | К вопросу об изменении семантики фразеологизмов |
| <i>Велишаева Э. Р.</i> | Специфика применения языковых средств в английских автомобильных рекламных текстах |
| <i>Жаглина О. С.</i> | К вопросу о реализации коннотативного потенциала топонимов |
| <i>Зенина И. А.</i> | Особенности отображения национального менталитета в русских и французских сказках |
| <i>Недбай В. С.</i> | Представление «языковой картины мира» в лингвокультурном аспекте |
| <i>Нечаева Е. В.</i> | Лингвистические особенности рекламных текстов |
| <i>Ногерова А. А.</i> | Теоретические основы возникновения неологизмов во французском языке |
| <i>Петренко Ю. В.</i> | Стилистические средства речевого воздействия в публицистическом тексте |
| <i>Помазанова Т. В.</i> | Лексико-семантические особенности английского театрального дискурса |
| <i>Попсуева Ю. А.</i> | Анализ синонимических рядов лексики современного немецкого языка |
| <i>Северина А. Н.</i> | Лингвистические средства выражения речевого воздействия (на примере англоязычного телевизионного дискурса) |
| <i>Сеитягьяева Д. З.</i> | Культурные коннотации как элемент языковой картины мира |
| <i>Смолякова Е. М.</i> | Сопоставительное исследование лексической коннотации: ассоциативный подход |
| <i>Сороколетова Ю. И.</i> | Социопсихолингвистическая вариативность переводного материала |
| <i>Чернолецкая В. О.</i> | Лексические особенности персонального интернет-дискурса |



Секция №8. Педагогические аспекты обучения иностранному языку в ВУЗе

- | | |
|--------------------------|---|
| <i>Бондаренко А. В.</i> | Использование проектной методики для развития коммуникативных навыков и учений у учащихся 5-х классов |
| <i>Игнатовская О. А.</i> | Музыка как средство развития иноязычной коммуникативной компетенции обучающихся |
| <i>Коновальчук Н. Д.</i> | Обучение самостоятельному чтению учащихся старших классов средней школы на основе аутентичных текстов |
| <i>Маркова Ю. О.</i> | Использование анализа медиатекста для формирования навыков англоязычной речи учащихся общеобразовательной школы |



КАЛЕНДАРЬ РАБОТЫ МАСТЕР-КЛАССОВ

01 – 30 апреля 2016 г.

*ул. Ленина, 11
ауд. 17*

07 апреля 2016 г.

**10-00 Социолингвистические методы исследования и обработки
языкового материала**

Петренко Александр Демьянович,
д. филол. н., профессор,
директор Института иностранной филологии,
заведующий кафедрой теории языка, литературы и социолингвистики
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

13 апреля 2016 г.

11-00 Мотивационные аспекты обучения иностранному языку

Чёрный Евгений Владимирович,
д. психол. н., доцент,
декан факультета психологии,
заведующий кафедрой социальной психологии,
ТА (сп) ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»

25 апреля 2016 г.

**13-00 Работа с параллельными корпусами в Национальном корпусе
русского языка (НКРЯ)**

Потапова Елена Владимировна,
к. техн. н., доцент,
Кафедра экспериментальной физики,
Физико-технический институт,
ФГАОУ ВО «КФУ им. В. И. Вернадского»



Крымская республиканская
универсальная научная
БИБЛИОТЕКА
имени И.Я. ФРАНКО



СЕВАСТОПОЛЬСКИЙ
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ
УНИВЕРСИТЕТ



МОРОДСКИЙ
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ
УНИВЕРСИТЕТ



*Навстречу птицам перелётным
На дальний юг стремились мы
Из царства северной зимы
К весны пределам беззаботным*



JOHANNES GUTENBERG
UNIVERSITÄT MAINZ



ГБОУВО РК КИПУ

